



LE BIGOS

Comité de Jumelage TREVOL / OSJAKOW

n°14 – avril 2011



Édito ...



Merci à Agnès pour son investissement au sein du comité.

Je prends le relais, à la fois avec appréhension et confiance, pour continuer à travailler entourée d'une équipe solide et chaleureuse.

La commission communication est au rendez vous et je m'associe avec plaisir à cet objectif commun de rédaction : vous faire partager la vie du comité par écrit et par le biais de notre site internet.

A l'invitation de l'Association Amitié France Pologne, pas de valse et de polka se sont succédés à Domérat en Janvier.

Février a sonné l'heure de l'Assemblée Générale : l'année 2010 a été riche en activités et évènements. L'obtention de la subvention européenne pour la venue de la délégation polonaise nous permet de conserver une trésorerie saine.

Avec Mars et l'arrivée du printemps correspond la troisième édition du Trivial Trévol.

En Avril, au fil d'une lecture, partons pour Varsovie.

En Mai et Juin, n'oubliez pas notre participation à la pétanque et à la brocante, et pour clôturer la saison, réservez bien la date de la journée champêtre.

Notre équipe de rédaction reste ouverte à vos propositions : faites nous part de vos idées, des sujets susceptibles d'intéresser les adhérents du comité, donnez nous des nouvelles des familles polonaises avec lesquelles vous êtes en relation.

Bon printemps à tous, bonnes jonquilles et à bientôt.

La Présidente



Notre Assemblée Générale ...

Le comité de jumelage a organisé son assemblée générale le vendredi 11 février à la salle des fêtes de Trévol. Monsieur le Maire, accompagné de conseillers municipaux, a assisté à ce moment important de la vie de notre association.

Après le bilan moral dressé par la présidente Agnès RAY, la trésorière, Magali GUELIN, a donné lecture du bilan financier. La secrétaire, Carole SIGNORET, a ensuite retracé les différentes manifestations qui ont parsemé l'année écoulée en insistant sur le grand moment que fut l'accueil de la délégation d'Osjakow.



La dernière partie de cette réunion fut consacrée au renouvellement du tiers sortant du Conseil d'administration qui, à l'issue de ce vote, a constitué son nouveau bureau.

Présidente : Monique SORUS

Vice-présidents : Alain CHERASSE, Michel COURTAUD, Michel MARION

Secrétaire : Carole SIGNORET

Secrétaires adjointes : Ginette FAULCONNIER, Agnès RAY

Trésorière : Magali GUELIN

Trésorière adjointe : Françoise ARBAUD

Membres actifs du bureau : Gabriel ANDRZEJEWSKI, Daniel DESCHAMP, Martine LARRIVEE, Marie RABET, Jean RAY, Gilles TOURRET

La réunion s'est terminée autour du traditionnel pot lors duquel, souvenirs et projets alimentèrent les nombreuses discussions.

AC



Troisième édition du Trivial Trévol ...

Dimanche 6 mars après-midi a eu lieu notre désormais traditionnel « Trivial Trévol », puisqu'il s'agissait déjà de la troisième édition. Comme le temps passe vite...



Cette année, nous avons enregistré avec beaucoup de plaisir, une participation supérieure aux deux années précédentes, avec une soixantaine d'inscriptions payantes et une dizaine de jeunes pour lesquels la gratuité était de mise.

Mais nous avons eu aussi l'agréable surprise de constater que notre manifestation commençait timidement à être connue, hors du cadre du comité de jumelage, du fait de la présence de personnes non adhérentes.

Les 12 équipes, constituées sur place, se sont confrontées aux 128 questions, réparties en quatre manches, préparées soigneusement par l'équipe chargée de l'organisation du Trivial. Parmi les 8 thèmes retenus : histoire, géographie, littérature, sports, l'Allier et Trévol, musique et cinéma, environnement, on ne pouvait bien sûr oublier la Pologne.

Mais ici, il n'était pas question de compétition entre les équipes. On jouait pour le plaisir et dans la bonne humeur ; il n'était qu'à entendre les éclats de rire qui fusaient de table en table, pour en juger. Les



résultats dans leur globalité furent très

bons et les trois premières équipes récompensées.

Entre chaque manche, il était vivement conseillé d'aller prendre des forces au bar où l'on pouvait se régaler des différentes pâtisseries confectionnées par les adhérents.

Deux grilles de loto ont été vendues qui ont permis à Messieurs GIBOURET et COLIN de gagner, respectivement, un jambon et une bouteille de vodka.

Notre souhait, en organisant ce Trivial, est avant tout, de faire « vivre » notre Comité, de permettre aux adhérents de se retrouver dans des moments conviviaux. A ce titre, c'est réussi. Mais nous pouvons aussi vous annoncer que grâce à vous, nous avons dégagé, au cours de l'après-midi, un bénéfice de 415 euro. Un grand merci donc, à toutes et à tous et à l'année prochaine à pareille époque.

MG

Flash Infos ...

Vous aimez chanter ? n'hésitez pas à vous inscrire à la toute nouvelle chorale du Comité de Jumelage auprès de notre Chef de Chœur Gaby, en lui téléphonant au 04.70.44.47.74



Le Comité souhaite, cette année, encore participer à la brocante du Comité des Fêtes, si vous avez des objets qui peuvent être vendus au profit de notre Association, merci de nous le faire savoir.



Un dimanche bien agréable...

Le dimanche 23 janvier, une délégation du Comité composée de 14 personnes, a participé au déjeuner dansant, organisé à Domérat par l'Association Amitié France-Pologne.



Une excellente choucroute nous attendait et bien entendu, entre les plats, nous avons dansé à cœur joie, entraînés par Odra Orchestra.

Cet orchestre, composé d'une dizaine de musiciens, tous avec des attaches polonaises, a un répertoire essentiellement basé sur des arrangements de musique folklorique polonaise.



Au dessert, le Président Edouard DOLECKI nous a fait une belle surprise : la rencontre avec Clémence OLEKSY, Miss Auvergne et deuxième dauphine de Miss France 2011.



D'ascendance polonaise, Clémence, avec ses yeux verts et ses cheveux châtain clair, a charmé toute l'assistance par son naturel et sa générosité.

Ce dimanche, jour de ses vingt ans, fut l'occasion pour les 350 convives d'entonner un « Sto lat » en levant leur verre. Puis, ce fut avec son joli sourire qu'elle dédicença quelques photos.



Avant de nous quitter, Clémence a valsé avec le Président tout ému.

Notre soirée s'est terminée par le verre de l'amitié offert par Edouard DOLECKI.

GF

Mówię po polsku ! (je parle polonais)

Joyeuses Pâques !

Nos amitiés

Poisson d'avril !

Wesołych Świąt !

Nasze przyjaźnie

Prima Aprilis !

A vos agendas ...

Samedi 14 mai : participation au tournoi de pétanque inter-associations "challenge Daniel BOLUDA"

Dimanche 12 juin : participation à la brocante du Comité des Fêtes de Trévol

Dimanche 19 juin : journée champêtre à la forêt communale de Trévol



A la découverte de la Pologne ...

Warszawa - Varsovie

Une sirène, réputée pour sa beauté, vivait dans les profondeurs de la Vistule. Elle aurait demandé au pêcheur Warsz et à sa femme, Sawa de fonder la ville de l'éternel bonheur. C'est ainsi que, selon la légende, naquit la ville de Warszawa.

La sirène, choisie par Boleslas II, duc de mazovie, devint l'emblème de la ville.

Warszawa connut un destin particulièrement mouvementé. Au début du XIV^{ème} siècle, elle est un centre politique et économique, idéalement située sur les rives de la Vistule, axe commercial entre Krakow, alors capitale et la Baltique. Elle connaît une croissance rapide. En 1596, le roi Sigismond III Vasa transfère la capitale de Krakow à Warszawa. Son nouveau statut lui apporte richesse et renommée mais également convoitise et attire les envahisseurs. En 1656, elle est en partie détruite par les suédois. Le siècle suivant apporte une relative tranquillité, jusqu'au partage du pays en 1791. Elle paiera cher, en vies et en destructions sa participation aux différents soulèvements. Mais le pire reste à venir....



Au cours de la seconde guerre mondiale, elle est bombardée (septembre 1939), puis verra son ghetto juif anéanti (mai 1943) avant d'être entièrement rasée après l'échec de la tentative d'insurrection (août 1944). Le 17 janvier 1945, lorsque l'armée rouge arrive, 90 % de la vieille ville et 100 % du ghetto ont disparu. Sur les 1,3 millions d'habitants que comptait la ville avant guerre, il en reste à peine 200 000.

que le peuple polonais dans son intégralité a porté à bout de bras. En 1981, la ville est classée au patrimoine mondial de l'Humanité. C'est aujourd'hui un centre culturel, touristique et industriel important.

Si par bonheur, vous flânez un jour dans Warszawa, vos pas vous mèneront sûrement à la maison natale de Marie Sklodowska-Curie, aménagée en musée. Faites un petit détour par la place Krasinskiach. La place Bohaterow Getta abrite le seul témoignage du ghetto juif. La rue Miodowa vous ramènera vers le château de Wilanow, résidence d'été des rois de Pologne dès la fin du XVII^{ème} siècle. La ville abrite de nombreux monuments, dont l'église Sainte Croix où repose le cœur de Chopin. Laissez vous transporter jusqu'à la place du marché qui offre un spectacle de couleurs, de bruits, de vie tout simplement.



AR



Comité de Jumelage TREVOL / OSJAKOW

Mairie - 5, route de Moulins - 03460 TREVOL - Tél. 04.70.42.61.44 - Fax. 04.70.42.60.43
E-mail : jumot.assoc@orange.fr - Site Internet : <http://jumot.assoc.orange.fr/>